

## Extrait des délibérations du Conseil fédéral

(Du 11 janvier 1966)

Le Conseil fédéral a pris acte de la démission de M. Heinrich Homberger, à Zurich, de ses fonctions de membre de la commission consultative de politique commerciale. M. Peter Aebi, directeur du directoire de l'union suisse du commerce et de l'industrie, à Zurich, a été appelé à lui succéder jusqu'à la fin de la période administrative courante.

Le Conseil fédéral a pris acte de la démission de M. Heinrich Homberger, à Zurich, de ses fonctions de membre de la commission d'experts pour le tarif douanier et la limitation des importations. M. Albert Grübel, secrétaire du directoire de l'union suisse du commerce et de l'industrie, à Zurich, a été appelé à lui succéder jusqu'à la fin de la période administrative courante.

Le Conseil fédéral a pris acte de la démission de MM. Paul Sacher, Pratteln, et Jacques Freymond, professeur, Genève, de leurs fonctions de membres du conseil de la fondation Kiefer-Hablitzel.

MM. Constantin Regamey, professeur, président de l'association des musiciens suisses, Lausanne, et Bernard Béguin, rédacteur en chef du *Journal de Genève*, Genève, ont été appelés à leur succéder jusqu'à la fin de la période administrative courante.

Des subventions ont été allouées aux cantons suivants:

1. Grisons: Pour la correction du Rhin antérieur, commune de Somvix;
2. Tessin: Pour des travaux de défense et un boisement au lieu dit «In Simbra», commune de Pollegio.

(Du 14 janvier 1966)

Le Conseil fédéral a créé à l'école polytechnique fédérale et a confié les chaires suivantes avec effet au 1<sup>er</sup> avril 1966: la chaire de professeur ordinaire de statique appliquée et de construction en acier à M. Pierre Dubas, d'Enney,

actuellement professeur assistant de statique appliquée, de construction de charpentes et de ponts en acier et en bois; la chaire de professeur ordinaire de mécanique en langue française à M. Walter Schumann, de Zurich, actuellement professeur assistant de mécanique; la chaire de professeur ordinaire de nutrition des animaux à M. Alfred Schürch, de Sumiswald et Küsnacht (ZH), actuellement professeur assistant de chimie agricole spéciale; la chaire de professeur extraordinaire de génie rural, en particulier d'aménagement rural, à M. Theophil Weidmann, d'Adlikon et Kilchberg (ZH), actuellement chef du service des améliorations foncières et du cadastre du canton de Zurich.

Le Conseil fédéral a d'autre part promu, avec effet au 1<sup>er</sup> avril 1966, M. Fritz Ruch, d'Engi, actuellement professeur extraordinaire de botanique générale, plus spécialement de cytologie, au rang de professeur ordinaire ad personam de cytologie et d'histologie botaniques.

Il a en outre confirmé dans leurs fonctions, pour une nouvelle période administrative, MM. Hans Heinrich Hauri, professeur ordinaire de statique appliquée et de construction; Roman Bach, professeur extraordinaire de pédologie; Hans Ess, professeur extraordinaire de théorie des couleurs et de dessin; Bernhard Hoesli, professeur extraordinaire de composition architecturale; Ezio Dal Vesco, professeur assistant de géologie, en particulier de géologie de la Suisse; Marc Grünenfelder, professeur assistant de pétrographie; Xavier Perlia, professeur assistant de chimie pharmaceutique.

Le Conseil fédéral a promu à l'institut fédéral de recherches en matière de réacteurs, à Würenlingen: Chefs de section Ia: MM. Hermann Flury, de Zurich et Saas, actuellement I<sup>er</sup> chef de section, et Peter Tempus, ressortissant allemand, actuellement I<sup>er</sup> adjoint; I<sup>ers</sup> chefs de section: MM. Hans Lienhard, de Bienne-Boujean, actuellement II<sup>e</sup> chef de section, Hugo Schumacher, de Sulz, et Hans Winkler, de Winterthour, tous deux actuellement II<sup>es</sup> adjoints; I<sup>er</sup> adjoint: M. Jean-Michel Pictet, de Genève, actuellement II<sup>e</sup> adjoint.

M. Emil Müller, de Zeneggen, jusqu'ici II<sup>e</sup> commissaire, a été nommé I<sup>er</sup> commissaire à la police fédérale.

M. Henri Morier, de Neuchâtel, ingénieur diplômé EPF, a été nommé I<sup>er</sup> adjoint de la fabrique fédérale d'avions à Emmen.

Le Conseil fédéral a nommé à la division de l'agriculture:

Chefs de section Ia, MM. Fritz Weber, ingénieur agronome, de Täuffelen; René Bovey, de Romanel-sur-Lausanne, et Gabriel Perraudin, de Bagnes, tous trois actuellement I<sup>ers</sup> chefs de section;

I<sup>er</sup> chef de section, M. Rudolf Oertli, d'Ennenda, actuellement II<sup>e</sup> chef de section.

Le Conseil fédéral a nommé, à partir du 1<sup>er</sup> avril 1966, membre et vice-président de la direction générale de la banque nationale suisse, ainsi que chef du deuxième département, M. Alexandre Hay, présentement directeur à la banque nationale suisse et remplaçant du chef du deuxième département.

Le Conseil fédéral a nommé jusqu'à la fin de la période administrative courante, M. Hans Korner, conseiller national et avocat, à Lucerne, membre de la commission fédérale des banques.

Le Conseil fédéral a pris acte de la démission de MM. Hans Rudolf Meyer, conseiller national, Lucerne, et Fritz E. Lehmann, professeur, Berne, de leurs fonctions de membres de la commission de la bibliothèque nationale. MM. Werner Lustenberger, maître à l'école normale, Lucerne, et Walther Hofer, professeur et conseiller national, Stettlen, ont été appelés à leur succéder jusqu'à la fin de la période administrative courante.

## Extrait des délibérations du Conseil fédéral

In	Bundesblatt
Dans	Feuille fédérale
In	Foglio federale
Jahr	1966
Année	
Anno	
Band	1
Volume	
Volume	
Heft	03
Cahier	
Numero	
Geschäftsnummer	---
Numéro d'affaire	
Numero dell'oggetto	
Datum	20.01.1966
Date	
Data	
Seite	43-45
Page	
Pagina	
Ref. No	10 097 984

Das Dokument wurde durch das Schweizerische Bundesarchiv digitalisiert.

Le document a été digitalisé par les Archives Fédérales Suisses.

Il documento è stato digitalizzato dell'Archivio federale svizzero.